

**ZA4415**

**Eurobarometer 64.3**

**Country Specific Questionnaire  
Malta (Maltesian)**

A	your survey number <b>(101-105)</b>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>

EB64.2 A

B	country code <b>(106-107)</b>
	<input type="text"/> <input type="text"/>

EB64.2 B

C	our survey number <b>(108-110)</b>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>

EB64.2 C

D	Interview number <b>(111-116)</b>
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>

EB64.2 D

E	Split ballot	<b>(117)</b>
	A	1
	B	2

EB64.2 E

ASK ITEM 26 ONLY IN BULGARIA

ASK ITEM 27 ONLY IN ROMENIA

ASK ITEM 28 ONLY IN TURKEY

ASK ITEM 29 ONLY IN CROATIA

ASK ITEM 30 ONLY IN TURKISH CYPRIOT COMMUNITY

Q1 X'inhi n-nazzjonalità tiegħek? Jekk jogħġbok għidli liema tapplika/japplikaw għalik.

(MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(118-149)
Il-Belġu	1,
Id-Danimarka	2,
Il-Ġermanja	3,
Il-Greċja	4,
Spanja	5,
Franza	6,
L-Irlanda	7,
L-Italja	8,
Il-Lussemburgu	9,
L-Olanda	10,
Il-Portugall	11,
Ir-Renju Unit (l-Ingilterra, l-Irlanda ta' Fuq)	12,
L-Awstrija	13,
L-Isvezja	14,
Il-Finlandja	15,
Ir-Repubblika ta' Ċipru	16,
Ir-Repubblika Ċeka	17,
L-Estonja	18,
L-Ungerija	19,
Il-Latvja	20,
Il-Litwanja	21,
Malta	22,
Il-Polonja	23,
Is-Slovakkja	24,
Is-Slovenja	25,
Pajjiżi oħra	31,
Ma nafx	32,

EB64.2 Q1 TREND MODIFIED

IF OTHER or DK THEN CLOSE INTERVIEW

DO NOT ASK QA IN CY(tcc) - CY(tcc) GO TO QD

QA1 Taħseb illi li tkun taf lingwa oħra minbarra l-lingwa materna tiegħek huwa, jew jista' jkun, utli ħafna, mhux daqshekk utli jew xejn utli għalik personalment?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(150)

Utli ħafna	1
Pjuttost utli	2
Ma hu utli xejn	3
Utli xejn	4
Ma nafx	5

EB54.2 Q2 TREND SLIGHTLY MODIFIED

--

QA2a	Liema żewġ lingwi, barra l-lingwa materna tiegħek taħseb li huma utli li tkun taf għall-iżvilupp personali u għall-karriera tiegħek?
------	--

(DO NOT SHOW CARD – DO NOT READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)

	(151-186)
Il-Ġermaniż	1,
L-Ingliż	2,
L-Għarbi	3,
Il-Bulgaru	4,
Il-Katalan	5,
Iċ-Ċiniż	6,
Il-Kroat	7,
Id-Daniż	8,
L-Ispanjol	9,
L-Estonjan	10,
Il-Finlandiż	11,
Il-Franċiż	12,
Il-Grieg	13,
L-Ungeriż	14,
It-Taljan	15,
Il-Latvjan	16,
Il-Litwan	17,
Il-Lussemburgiż	18,
Il-Malti	19,
L-Olandiż	20,
Il-Pollakk	21,
Il-Portugiż	22,
Ir-Rumen	23,
Ir-Russu	24,
Is-Slovakk	25,
Is-Sloven	26,
L-Isvediż	27,
Iċ-Ċek	28,
It-Tork	29,
L-Irlandiż/Il-Galliku	30,
Il-Bask	31,
Il-Galizjan	32,
Ebda	33,
Lingwa reġjonali oħra	34,
Oħra	35,
Ma nafx	36,

EB54L Q1.c TREND MODIFIED

--

QA2b	U liema żewġ lingwi minbarra l-lingwa materna tiegħek taħseb li t-tfal għandhom jittgħallmu?
------	--

(DO NOT SHOW CARD – DO NOT READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)

	(187-222)
Il-Ġermaniż	1,
L-Ingliż	2,
L-Għarbi	3,
Il-Bulgaru	4,
Il-Katalan	5,
Iċ-Ċiniż	6,
Il-Kroat	7,
Id-Daniż	8,
L-Ispanjol	9,
L-Estonjan	10,
Il-Finlandiż	11,
Il-Franċiż	12,
Il-Grieg	13,
L-Ungeriż	14,
It-Taljan	15,
Il-Latvjan	16,
Il-Litwan	17,
Il-Lussemburgiż	18,
Il-Malti	19,
L-Olandiż	20,
Il-Pollakk	21,
Il-Portugiż	22,
Ir-Rumen	23,
Ir-Russu	24,
Is-Slovakk	25,
Is-Sloven	26,
L-Isvediż	27,
Iċ-Ċek	28,
It-Tork	29,
L-Irlandiż/Il-Galliku	30,
Il-Bask	31,
Il-Galizjan	32,
Ebda	33,
Lingwa reġjonali oħra	34,
Oħra	35,
Ma nafx	36,

EB64.3 NEW

--

QA3 Fl-opinjoni tiegħek meta taħseb li hija l-aħjar età biex wieħed jibda jitgħalliem l-ewwel lingwa minbarra dik materna? U t-tieni lingwa minbarra dik materna?

(CODE EXACT AGE GIVEN BY RESPONDENT – IF "NONE", CODE '98' – IF "DK", CODE '99')

(223-224)

		L-ewwel lingwa minbarra dik materna
--	--	-------------------------------------

(225-226)

		It-tieni lingwa minbarra dik materna
--	--	--------------------------------------

EB 64.3 NEW

--

QA4 Għal liema raġuni taħseb li huwa importanti li ż-żgħażaġh jitgħallmu lingwi oħra l-iskola jew l-Università? (M)

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(227-239)

Biex jifhmu kif inhi l-ħajja ta' nies f'pajjiżi oħra (N)	1,
Biex jizdiedu l-opportunitajiet ta' xogħol	2,
Għax il-lingwa hija mitkellma ħafna fl-Ewropa	3,
Għax il-lingwa hija mitkellma ħafna madwar id-dinja	4,
Biex ikunu aktar tolleranti u jaċċettaw lil nies b' kulturi oħra (M)	5,
Minħabba l-kultura assoċjata mal-lingwa	6,
Biex ikunu multilingwi (M)	7,
Biex ikunu jistgħu jikkomunikaw ma' qraba jew ħbieb f'reġjun fejn il-lingwa hija mitkellma (M)	8,
Biex iħossuhom aktar Ewropej (M)	9,
Biex iħossuhom aktar komdi waqt btala f'xi reġjun fejn il-lingwa hija mitkellma (M)	10,
Ma naħsibx li huwa importanti għalihom li jitgħallmu lingwi oħra (SPONTANEOUS) (M)	11,
Oħrajn (SPONTANEOUS) (N)	12,
Ma nafx	13,

EB54L Q8 TREND MODIFIED

QA5 Xi jkunu r-raġunijiet ewlenin tiegħek biex titgħallem lingwa ġdida? (M)

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(240-255)
Biex nużha waqt xi btala	1,
Biex nużha fuq ix-xogħol (inklużi vjaġġi fuq xogħol)	2,
Biex inkun nista' nistudja f'pajjiż ieħor	3,
Biex inkun nista' naħdem f'pajjiż ieħor	4,
Biex insib impjieg aħjar f'Malta	5,
Għas-sodisfazzjon personali	6,
Biex inżomm ruħi aġġornat/a fuq lingwa li titkellem biha l-familja tiegħi	7,
Biex niltaqa' ma' nies minn pajjiżi oħra	8,
Biex inkun nista' nifhem nies ta' kulturi oħra	9,
Biex inkun naf lingwa mitkellma ħafna madwar id-dinja	10,
Għax qalli xi ħadd (eż. Min iħaddem, il-ġenituri)	11,
Biex inħossni aktar Ewropew	12,
Biex inkun nista' nuża l-Internet	13,
Ma nitħajjar qatt nitgħallem lingwa oħra (SPONTANEOUS) (M)	14,
Oħra (SPONTANEOUS) (M)	15,
Ma nafx	16,

EB54L Q7 TREND MODIFIED

QA6 F'dawn l-aħħar sentejn bdejt titgħallem lingwa ġdida jew tejjibt lingwa oħra li diġa' taf?

	(256)
Iva	1
Le	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW



QA7a Ser naqralek lista ta' bosta metodi ta' kif tista' titghallem lingwa barranija. Jekk jogħġbok għidli liema minn dawn qatt użajt.

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(257-272)

Lezzjonijiet tal-lingwa l-iskola (N)	1,
Lezzjonijiet tal-lingwa fi grupp ma' għalliem	2,
Lezzjonijiet individwali ma' għalliem	3,
Skambju ta' konversazzjonijiet ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa (eż. Siegħa titkellmu bil-lingwa tiegħek, siegħa b'tiegħu / tagħha)	4,
Titkellem b'mod informali ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa	5,
Żjarat twal jew frekwenti f'pajjiż fejn dik il-lingwa hija mitkellma	6,
Korsijiet tal-lingwa ġo pajjiż fejn il-lingwa hija mitkellma (N)	7,
Nitghallem waħdi billi naqra l-kotba (M)	8,
Nitghallem waħdi billi nuża materjal awdjo-viżiv (tejps, CD, vidjo, eċċ) (M)	9,
Nitghallem waħdi billi nuża l-Internet jew CD-ROM, DVD's interattivi (M)	10,
Nitghallem waħdi permezz ta' laboratorju lingwistiku (M)	11,
Nitghallem waħdi billi nara t-TV / nisma' r-radju (M)	12,
Billi nara l-films fil-verżjoni oriġinali (ċinema / TV) (N)	13,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS) (M)	14,
Oħra (SPONTANEOUS) (M)	15,
Ma nafx	16,

EB54L Q9a TREND MODIFIED

--

QA7b	Liema waħda sibt l-aktar effettiva?
------	-------------------------------------

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
--

	(273-274)
Lezzjonijiet tal-lingwa l-iskola (N)	1
Lezzjonijiet tal-lingwa fi grupp ma' għalliem	2
Lezzjonijiet individwali ma' għalliem	3
Skambju ta' konversazzjonijiet ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa (eż. Siegħa titkellmu bil-lingwa tiegħek, siegħa b'tiegħu / tagħha)	4
Titkellem b'mod informali ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa	5
Żjarat twal jew frekwenti f'pajjiż fejn dik il-lingwa hija mitkellma	6
Korsijiet tal-lingwa ġo pajjiż fejn il-lingwa hija mitkellma (N)	7
Nitgħallem waħdi billi naqra l-kotba (M)	8
Nitgħallem waħdi billi nuża materjal awdjo-viżiv (tejps, CD, vidjo, eċċ) (M)	9
Nitgħallem waħdi billi nuża l-Internet jew CD-ROM, DVD's interattivi (M)	10
Nitgħallem waħdi permezz ta' laboratorju lingwistiku (M)	11
Nitgħallem waħdi billi nara t-TV / nisma' r-radju (M)	12
Billi nara l-films fil-verżjoni oriġinali (ċinema / TV) (N)	13
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS) (M)	14
Oħra (SPONTANEOUS) (M)	15
Ma nafx	16

EB54L Q9b TREND MODIFIED
--------------------------

--

QA7c	U, jekk tikkunsidra s-sitwazzjoni personali tiegħek, b'hal ngħidu aħna l-familja tiegħek u/jew l-impenni tax-xogħol, liema minn dawn iż-żewġ metodi huwa l-aħjar għalik?
------	--

(SHOW CARD – READ OUT – MAX. 2 ANSWERS)
---

	(275-290)
Lezzjonijiet tal-lingwa l-iskola (N)	1,
Lezzjonijiet tal-lingwa fi grupp ma' għalliem	2,
Lezzjonijiet individwali ma' għalliem	3,
Skambju ta' konversazzjonijiet ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa (eż. Siegħa titkellmu bil-lingwa tiegħek, siegħa b'tiegħu / tagħha)	4,
Titkellem b'mod informali ma' persuna li titkellem b'dik il-lingwa	5,
Żjarat twal jew frekwenti f'pajjiż fejn dik il-lingwa hija mitkellma	6,
Korsijiet tal-lingwa ġo pajjiż fejn il-lingwa hija mitkellma (N)	7,
Nitgħallem waħdi billi naqra l-kotba (M)	8,
Nitgħallem waħdi billi nuża materjal awdjo-viżiv (tejps, CD, vidjo, eċċ) (M)	9,
Nitgħallem waħdi billi nuża l-Internet jew CD-ROM, DVD's interattivi (M)	10,
Nitgħallem waħdi permezz ta' laboratorju lingwistiku (M)	11,
Nitgħallem waħdi billi nara t-TV / nisma' r-radju (M)	12,
Billi nara l-films fil-verżjoni oriġinali (ċinema / TV) (N)	13,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS) (M)	14,
Oħra (SPONTANEOUS) (M)	15,
Ma nafx	16,

EB54L Q9c TREND MODIFIED
--------------------------

--

QA8	Għandek intenzjoni li tibda titgħallem jew ittejjeb il-kapaċitajiet lingwistiċi tiegħek f'din is-sena li ġejja?
-----	---

--

	(291)
Iva	1
Le	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW
------------

--

QA9	Ser naqralek lista ta' raġunijiet differenti li jistgħu jaqtgħu qalb lil dak li jkun biex jitgħallem lingwa oħra. Liema minn dawn, jekk hemm, jistgħu japplikaw għalik?
-----	---

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)
--

	(292-306)
Diffiċli ssib informazzjoni fuq dak li huwa disponibbli	1,
Il-post l-aktar viċin fejn nista' nitgħallem il-lingwa huwa wisq il-bogħod għalija	2,
Huwa għali wisq	3,
M'hemmx kors disponibbli fil-lingwa li nixtieq nitgħallem	4,
M'hemmx kors disponibbli għal-livell tiegħi	5,
M'għandix ħin biex nistudja sew	6,
M'inhix tajjeb fil-lingwi	7,
M'inhix immotivat biżżejjed	8,
M'inhix espost biżżejjed għal-lingwa fuq-TV, radju, gazzetti, eċċ	9,
M'għandix biżżejjed opportunitajiet biex nuża l-lingwa man-nies li jikkellmuha	10,
Tagħlim mhux tajjeb ħafna / metodi li jdejjuk / materjal biex titgħallem mhux adegwat (kotba, tejs, eċċ)	11,
Kelli esperjenzi negattivi fl-imgħoddi	12,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS)	13,
Oħrajn (spontaneous)	14,
Ma nafx	15,

EB54L Q10
-----------

QA10 Liema minn dawn li ġejjin, jekk hemm, iħajjuk sinifikament biex titgħallem lingwa, jew biex ittejjeb il-kapaċitajiet tiegħek fiha?

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(307-321)
Jekk iħallsuk biex titgħallem	1,
Jekk min iħaddmek jagħtik ħin mix-xogħol biex tiegħu l-lezzjonijiet	2,
Jekk il-lezzjonijiet ikunu bla ħlas	3,
Jekk min iħaddmek iħallas għalihom	4,
Jekk ikun hemm korsijiet tajbin fuq it-televiżjoni jew fuq ir-radju	5,
Jekk ikun hemm korsijiet tajbin fuq l-Internet	6,
Jekk issib kors konvenjenti għal mal-ħinijiet tiegħek	7,
Jekk permezz tiegħu tista' tiegħu promozzjoni / jew ikollok opportunitajiet għal karriera aħjar	8,
Jekk ikollok l-opportunità li titgħallimiha ġo pajjiż fejn il-lingwa hija mitkellma	9,
Jekk ikun hemm prospettiva li ssiefer aktar 'il quddiem	10,
Jekk ikun hemm prospettiva li 'l quddiem taħdem barra minn pajjiżek (N)	11,
Xejn min dawn (SPONTANEOUS)	12,
Ma rridx nitgħallem jew intejjeb l-edba lingwa (SPONTANEOUS)	13,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	14,
Ma nafx	15,

EB54L Q13 TREND MODIFIED

--

QA11	Jekk jogħġbok għidli jekk għandekx tendenza li taqbel jew li ma taqbilx ma' dawn l-istqarrijiet.
------	--

(ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------

	(READ OUT – ROTATE)	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma nafx
--	---------------------	-----------------------	------------------------------	---------

(322)	1	L-Unjoni Ewropea għandha taddotta lingwa waħda biex tikkomunika maċ-ċittadini Ewropej (N)	1	2	3
(323)	2	Kulhadd fl-Unjoni Ewropea għandu jkun kapaċi jikkellew lingwa komuni (N)	1	2	3
(324)	3	Kulhadd fl-Unjoni Ewropea għandu jkun kapaċi jikkellew lingwa oħra minbarra dik materna (M)	1	2	3
(325)	4	Kulhadd fl-Unjoni Ewropea għandu jkun kapaċi jikkellew żewġ lingwi minbarra dik materna (M)	1	2	3
(326)	5	F'pajjiżi, in-nies kapaċi jikkellew lingwi oħra (M)	1	2	3
(327)	6	Id-disponibbiltà ta' korsijiet fil-lingwi hija tajba fiż-żona ta' fejn noqgħod	1	2	3
(328)	7	Kieku kien hemm ċentru għat-tagħlim tal-lingwi viċin tiegħi, nużah	1	2	3
(329)	8	Nippreferi nara films jew programmi bis-sottotitoli, milli narhom ddoppjati (dubbed)	1	2	3
(330)	9	Il-lingwi kollha mitkellma fl-Unjoni Ewropea għandhom jiġu ttrattati ndaqs (N)	1	2	3

EB54L Q14 TREND MODIFIED
--------------------------

--

QA12	Jekk jogħġbok għidli jekk għandekx tendenza li taqbel jew li ma taqbilx ma' dawn li ġejjin.
------	---

--

	(READ OUT – ROTATE)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	---------------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(331)	1	It-tagħlim tal-lingwi għandu jkun prijorità politika	1	2	3	4	5
(332)	2	L-għażla tal-lingwi li joffru l-iskejjel Maltin għandha tkun varjata biżżejjed	1	2	3	4	5
(333)	3	Il-lingwi reġjonali jew tal-minoranza għandhom jirċievu aktar għajnuna	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW
------------

--

D48a	Liema hi l-lingwa materna tiegħek?
------	------------------------------------

(DO NOT PROBE - DO NOT READ OUT - CODE BELOW - MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)
---

	(334-368)
Il-Ġermaniż	1,
L-Ingliż	2,
L-Għarbi	3,
Il-Bulgaru	4,
Il-Katalan	5,
Iċ-Ċiniż	6,
Il-Kroat	7,
Id-Daniż	8,
L-Ispanjol	9,
L-Estonjan	10,
Il-Finlandiż	11,
Il-Franċiż	12,
Il-Grieg	13,
L-Ungeriz	14,
It-Taljan	15,
Il-Latvjan	16,
Il-Litwan	17,
Il-Lussemburgiż	18,
Il-Malti	19,
L-Olandiż	20,
Il-Pollakk	21,
Il-Portugiż	22,
Ir-Rumen	23,
Ir-Russu	24,
Is-Slovakk	25,
Is-Sloven	26,
L-Isvediż	27,
Iċ-Ċek	28,
It-Tork	29,
L-Irlandiż / Il-Galliku	30,
Il-Bask	31,
Il-Galizjan (N)	32,
Lingwa reġjonali oħra (N) (UK: INDIAN LANGUAGES HAVE TO BE DETAILED)	33,
Oħra	34,
Ma nafx	35,

EB63.4 D48a TREND MODIFIED
----------------------------



--

D48b	Liema huma dawk il-lingwi l-oħra li taf iżżomm konversazzjoni bihom, minbarra l-lingwa materna tiegħek?- FIRST FOREIGN LANGUAGE
------	---

D48c	Liema huma dawk il-lingwi l-oħra li taf iżżomml konversazzjoni bihom, minbarra l-lingwa materna tiegħek? - SECOND FOREIGN LANGUAGE
------	--

D48d	Liema huma dawk il-lingwi l-oħra li taf iżżomml konversazzjoni bihom, minbarra l-lingwa materna tiegħek?- THIRD FOREIGN LANGUAGE
------	--

(DO NOT PROBE - DO NOT READ OUT - CODE BELOW - ONE ANSWER PER COLUMN)
---

	(369-370)	(371-372)	(373-374)
	D48b	D48c	D48d
	FIRST FOREIGN	SECOND FOREIGN	THIRD FOREIGN
Il-Ġermaniż	1	1	1
L-Ingliż	2	2	2
L-Għarbi	3	3	3
Il-Bulgaru	4	4	4
Il-Katalan	5	5	5
Iċ-Ċiniż	6	6	6
Il-Kroat	7	7	7
Id-Daniż	8	8	8
L-Ispanjol	9	9	9
L-Estonjan	10	10	10
Il-Finlandiż	11	11	11
Il-Franciż	12	12	12
Il-Grieg	13	13	13
L-Ungeriż	14	14	14
It-Taljan	15	15	15
Il-Latvjian	16	16	16
Il-Litwan	17	17	17
Il-Lussemburgiż	18	18	18
Il-Malti	19	19	19
L-Olandiż	20	20	20
Il-Pollakk	21	21	21
Il-Portugiż	22	22	22
Ir-Rumen	23	23	23
Ir-Russu	24	24	24
Is-Slovakk	25	25	25
Is-Sloven	26	26	26
L-Isvediż	27	27	27
Iċ-Ċek	28	28	28
It-Tork	29	29	29
L-Irlandiż / Il-Galliku	30	30	30
Il-Bask	31	31	31
Il-Galizzjan (N)	32	32	32
Lingwa reġjonali oħra (N) (UK: INDIAN LANGUAGES HAVE TO BE DETAILED)	33	33	33
Oħra	34	34	34
Xejn	35		

EB63.4 D48b&c&d TREND MODIFIED

NO QUESTION D48e

ASK FOR THE LANGUAGES MENTIONED IN D48b, c and d

D48f Il- \*?D48b? \*?D48c? \*?D48d? tiegħek huwa tajjeb ħafna, tajjeb, jew bażiku?

(SHOW CARD WITH SCALE - ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Tajjeb ħafna	Tajjeb	Bażiku	Ma nafx
(375)	1 Il-Ġermaniż	1	2	3	4
(376)	2 L-Ingliż	1	2	3	4
(377)	3 L-Għarbi	1	2	3	4
(378)	4 Il-Bulgaru	1	2	3	4
(379)	5 Il-Katalan	1	2	3	4
(380)	6 Iċ-Ċiniż	1	2	3	4
(381)	7 Il-Kroat	1	2	3	4
(382)	8 Id-Daniż	1	2	3	4
(383)	9 L-Ispanjol	1	2	3	4
(384)	10 L-Estonjan	1	2	3	4
(385)	11 Il-Finlandiż	1	2	3	4
(386)	12 Il-Frañċiż	1	2	3	4
(387)	13 Il-Grieg	1	2	3	4
(388)	14 L-Ungeriz	1	2	3	4
(389)	15 It-Taljan	1	2	3	4
(390)	16 Il-Latvjan	1	2	3	4
(391)	17 Il-Litwan	1	2	3	4
(392)	18 Il-Lussemburgiż	1	2	3	4
(393)	19 Il-Malti	1	2	3	4
(394)	20 L-Olandiż	1	2	3	4
(395)	21 Il-Pollakk	1	2	3	4
(396)	22 Il-Portugiż	1	2	3	4
(397)	23 Ir-Rumen	1	2	3	4
(398)	24 Ir-Russu	1	2	3	4
(399)	25 Is-Slovakk	1	2	3	4
(400)	26 Is-Sloven	1	2	3	4
(401)	27 L-Isvediż	1	2	3	4
(402)	28 Iċ-Ċek	1	2	3	4
(403)	29 It-Tork	1	2	3	4
(404)	30 L-Irlandiż Il-Galliku	1	2	3	4
(405)	31 Il-Bask	1	2	3	4
(406)	32 Il-Galizjan (N)	1	2	3	4
	33 Lingwa reġjonali oħra (N) (UK: INDIAN LANGUAGES HAVE TO BE DETAILED)	1	2	3	4
(407)					
(408)	34 Oħra	1	2	3	4

EB63.4 D48f TREND MODIFIED

--

QASD3a Liema lingwi minbarra l-lingwa materna tiegħek tuża kwazi kuljum? (M)

QASD3b U spiss imma mhux ta' kuljum? (M)

QASD3c U kultant, bħal per eżempju meta tkun imsiefer jew ma' barranin?

(DO NOT SHOW CARD – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(409-444)	(445-480)	(481-516)
(DO NOT READ OUT)	QASD3a	QASD3b	QASD3c
	Kuljum/kw aži kuljum	Spiss imma mhux ta' kuljum	Kultant
Il-Ġermaniż	1,	1,	1,
L-Ingliż	2,	2,	2,
L-Għarbi	3,	3,	3,
Il-Bulgaru	4,	4,	4,
Il-Katalan	5,	5,	5,
Iċ-Ċiniż	6,	6,	6,
Il-Kroat	7,	7,	7,
Id-Daniż	8,	8,	8,
L-Ispanjol	9,	9,	9,
L-Estonjan	10,	10,	10,
Il-Finlandiż	11,	11,	11,
Il-Frañċiż	12,	12,	12,
Il-Grieg	13,	13,	13,
L-Ungeriz	14,	14,	14,
It-Taljan	15,	15,	15,
Il-Latvjan	16,	16,	16,
Il-Litwan	17,	17,	17,
Il-Lussemburgiż	18,	18,	18,
Il-Malti	19,	19,	19,
L-Olandiż	20,	20,	20,
Il-Pollakk	21,	21,	21,
Il-Portugiż	22,	22,	22,
Ir-Rumen	23,	23,	23,
Ir-Russu	24,	24,	24,
Is-Slovakk	25,	25,	25,
Is-Sloven	26,	26,	26,
L-Isvediż	27,	27,	27,
Iċ-Ċek	28,	28,	28,
It-Tork	29,	29,	29,
L-Irlandiż Il-Galliku	30,	30,	30,
Il-Bask	31,	31,	31,
Il-Galizjan (N)	32,	32,	32,
Xejn	33,	33,	33,
Lingwa reġjonali oħra	34,	34,	34,
Oħra	35,	35,	35,
Ma nafx	36,	36,	36,

EB54L Q4a&b&c TREND MODIFIED

--

QASD4a	Meta tuza regolarment *?D48b??
--------	--------------------------------

QASD4b	U *?D48c??
--------	------------

(SHOW CARD – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)
---

	(517-531)	(532-546)
(READ OUT)	QASD4a	QASD4b
	*?D48b?	*?D48c?
Konverżazzjonijiet fuq ix-xogħol, jew wiċċ imbwiċċ jew fuq it-tefon	1,	1,
Taqra fuq ix-xogħol	2,	2,
Tikteb l-emails / ittri fuq ix-xogħol	3,	3,
Tivvjaġġa barra minn pajjiżek fuq xogħol	4,	4,
Meta tistudja l-lingwi	5,	5,
Meta tistudja xi ħaġa oħra	6,	6,
Biex tikkomunika ma' membri tal-familja tiegħek	7,	7,
Biex tikkomunika ma' ħbieb	8,	8,
Waqt btala barra minn pajjiżek	9,	9,
Meta tara l-films / it-televiżjoni / tisma' r-radju	10,	10,
Meta taqra kotba / gazzetti / rivisti	11,	11,
Fuq l-Internet	12,	12,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS) (M)	13,	13,
Sitwazzjonijiet oħra (SPONTANEOUS) (M)	14,	14,
Ma nafx	15,	15,

EB54L Q5a&b
-------------

QASD5a Kif tgħallimt jew tejjibt \*?D48b??

QASD5b U il- \*? D48c? tiegħek?

(SHOW CARD – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

	(547-564)	(565-582)
(READ OUT)	QASD5a	QASD5b
	*?D48b?	*?D48c?
Id-dar (eż ma' membri tal-familja)	1,	1,
Fil-kindergarten, fl-iskola għat-trabi, istitut tat-tfal	2,	2,
L-iskola primarja	3,	3,
L-iskola sekondarja	4,	4,
Fl-edukazzjoni vokazzjonali / taħriġ sa 18-il sena	5,	5,
Fl-edukazzjoni vokazzjonali/taħriġ minn 18-il sena	6,	6,
Fl-edukazzjoni post sekondarja (Università eċċ)	7,	7,
B'kors fil-lingwa f'Malta	8,	8,
B'kors fil-lingwa barra minn Malta	9,	9,
Waqt li kont qed tistudja xi haġa oħra barra minn Malta	10,	10,
Waqt li kont qed taħdem barra minn Malta	11,	11,
Meta kont waqt btala barra minn Malta	12,	12,
Billi studjat il-lingwa waħdek	13,	13,
Ħadt sehem f'attivitajiet volontarji barra minn pajjiżek (xogħol għal skopijiet umanitarji) (N)	14,	14,
Billi użajt CD-ROMs, DVDs interattivi jew bl-Internet (N)	15,	15,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS)	16,	16,
Oħra (SPONTANEOUS) (N)	17,	17,
Ma nafx	18,	18,

EB54L Q6a&b TREND MODIFIED

Issa, ħa ngħaddu għal suġġett ieħor

ASK QB and QC ONLY IN EU25 - BG, RO, HR, TR and CY (tcc) GO TO QD

QB1 Ser naqralek lista ta' oqsma fejn it-teknoloġija bħal issa qed tiżviluppa. Għal kull qasam minn dawn, taħseb li dan ser itejjeb ħajjitna minn hawn u 20 sena oħra, mhux ser ikollu effett, jew ser jiddeterjora l-ħajja tagħna?

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

(READ OUT)	Ser itejjeb ħajjitna	Mhux ser ikollu effett fuq ħajjitna	Ser jiddeterjora ħajjitna	Ma nafx
------------	----------------------	-------------------------------------	---------------------------	---------

(583)	1	L-enerġija solari	1	2	3	4
(584)	2	Il-kompjuters u l-informatika	1	2	3	4
(585)	3	SPLIT A Il-bijoteknoloġija	1	2	3	4
(586)	4	SPLIT B L-inġinjerija ġenetika	1	2	3	4
(587)	5	L-esplorazzjoni ta' l-ispazju (N)	1	2	3	4
(588)	6	L-enerġija nukleari	1	2	3	4
(589)	7	In-nanoteknoloġija	1	2	3	4
(590)	8	Il-"mobiles"	1	2	3	4
(591)	9	L-enerġija mir-riħ (N)	1	2	3	4

EB58.0 Q9 TREND MODIFIED

--

QB2	Għal kull waħda minn dawn l-istqarrijiet li ġejjin, jekk jogħġbok għidli jekk tapplikax għalik ta' spiss, xi drabi, rari jew qatt.
-----	--

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------------------

	(READ OUT)	Ta' spiss	Xi drabi	Rari	Qatt	Ma nafx
--	------------	-----------	----------	------	------	---------

(592)	1	Interessat/a dwar x'inhu jiġri fil-politika	1	2	3	4	5
(593)	2	Inżomm ruħi aġġornat/a dwar x'inhu jiġri fil-politika (M)	1	2	3	4	5
(594)	3	Niddiskuti l-politika ma' nies oħra (N)	1	2	3	4	5
(595)	4	Interessat/a fix-xjenza u t-teknoloġija	1	2	3	4	5
(596)	5	Inżomm ruħi aġġornat/a dwar x'inhu jiġri fix-xjenza u t-teknoloġija (M)	1	2	3	4	5
(597)	6	Niddiskuti x-xjenza u t-teknoloġija ma' nies oħra (N)	1	2	3	4	5

EB58.0 Q10 TREND MODIFIED
---------------------------



--

QB3 Issa nixtieq inkun naf kif taħsibha fuq kwistjonijiet li għandhom x'jaqsmu ma' l-ikel

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
(598)	1 Naf nagħzel ikel ta' kwalità tajba	1	2	3	4	5
(599)	2 Nippreferi niekol l-ikel favorit tiegħi milli nara l-programm favorit tiegħi fuq it-televisin	1	2	3	4	5
(600)	3 Spiss niekol ikel "low fat" (li ma tantx ikun fih xaħam)	1	2	3	4	5
(601)	4 Nieħu gost niekol l-aktar mal-familja jew mal-ħbieb	1	2	3	4	5
(602)	5 Rari naħseb dwar l-effetti fit-tul tad-dieta tiegħi fuq saħħti	1	2	3	4	5
(603)	6 Jien niekol ikel tajjeb għas-saħħa	1	2	3	4	5
(604)	7 Nemmen li l-possibilità li jkolli mard tal-qalb tiġi affettwata mid-dieta li nsegwi	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

INT: READ OUT: "Dan l-istħarriġ għandu x'jaqsam ma' l-opinjoni tiegħek fuq il-bijoteknoloġija u l-inġinerija ġenetika. Għall-bqija ta' din l-intervista se nużaw it-terminu bijoteknoloġija moderna f'aspett ġenerali li jinkludi l-inġinerija ġenetika u affarijiet bħal ma hu ikel ġenetikament modifikat."

QB4 Għal kull waħda minn dawn l-istqarrijiet li ġejjin, jekk jogħġbok għidli jekk taħsibx li huma veru jew foloz.

(ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Veru	Falza	Ma nafx
(605)	1 Il-ħmira biex issir il-birra jew l-inbid tikkonsisti f'organizmi ħajjin (M)	1	2	3
(606)	2 It-tadam ordinarju ma għandux ġeni, imma t-tadam ġenetikament modifikat għandu	1	2	3
(607)	3 Il-klonazzjoni ta' ħlejjaq tipproduċi kopji ġenetikament identiċi	1	2	3
(608)	4 Meta wieħed jiekol frotta ġenetikament modifikata, il-ġeni ta' din il-persuna jistgħu jiġu modifikati wkoll	1	2	3
(609)	5 Huwa possibbli li ssir taf fl-ewwel ftit xhur tat-tqala jekk it-tarbija hux ser ikollha d-Down's Syndrome	1	2	3
(610)	6 Annimali ġenetikament modifikati dejjem ikunu ikbar minn dawk ordinarji	1	2	3
(611)	7 Iktar minn nofs il-ġeni tal-bniedem huma identiċi għal dawk tax-xadini (chimpanzee)	1	2	3
(612)	8 Mhuwiex possibbli li l-ġeni ta' l-annimali jiġu ttrasferiti fil-pjanti	1	2	3
(613)	9 Iċ-ċelloli tal-bniedem u l-ġeni tal-bniedem jaħdmu b'mod differenti minn dawk ta' l-annimali u l-pjanti (N)	1	2	3
(614)	10 Iċ-ċelloli mhux differenzjati ta' l-embriju għandhom il-potenzjali li jiżviluppaw fi bnedmin normali (N)	1	2	3

EB58.0 Q11 TREND MODIFIED

--

QB5	Hemm opinjonijiet differenti dwar jekk in-nies jirtux karatteristiċi partikolari jew jekk dawn jiġux minn kundizzjonijiet li jgħixu fihom. Għal kull waħda mill-karatteristiċi li gejjin, jekk jogħġbok għidli jekk taħsibx jekk dawn jintirtux jew humiex riżultat tal-kundizzjonijiet tal-ħajja li ngħixu fihom.
-----	--

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------------------

	(READ OUT)	Fil-biċċa l-kbira jintirtu	Fil-biċċa l-kbira jiġu mill-kundizzjonijiet ta' ħajja li jgħixu fihom	It-tnejn (SPONTA NEOUS)	Jiddependi (SPONTA NEOUS)	Ma nafx
--	------------	----------------------------	---	-------------------------	---------------------------	---------

(615)	1	Mard b'hal kanċer	1	2	3	4	5
(616)	2	Tendenzi kriminali	1	2	3	4	5
(617)	3	Il-ħxuna eċċessiva (obesità)	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW
------------

SPLIT A (QBa6a to QBa6c & QBa7a to QBa7c)
---

--

QB6a	Qatt smajt bit-terapija tal-ġeni li tinvolvi t-trattament ta' mard billi taġixxi direttament fuq il-ġeni nnifshom?
------	--

(SHOW CARD WITH THE DEFINITION: "It-terapija tal-ġeni tinvolvi t-trattament ta' mard billi tintervjeni direttament fuq il-ġeni nnifshom")
---

	(618)
Iva	1
Le	2

EB64.3 NEW
------------

INT.: ASK QB6b REGARDLESS OF RESPONSE TO QB6a

QB6b Għal kull waħda minn dawn il-kwistjonijiet li ġejjin li għandhom x'jaqsmu mat-terapija tal-ġeni, jekk jogħġbok għidli jekk taqbel jew jekk ma taqbilx magħha.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(619)	1	It-terapija tal-ġeni hija moralment aċċettabbli	1	2	3	4	5
(620)	2	It-terapija tal-ġeni hija utli għas-soċjetà	1	2	3	4	5
(621)	3	It-terapija tal-ġeni hija riskju għas-soċjetà	1	2	3	4	5
(622)	4	It-terapija tal-ġeni għandha tigi mħegga	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

QB6b5 Kemm tħossok fiduċjuż fis-sistemi ta' sigurtà u s-sistemi regolamentari ta' approvazzjoni li jirregolaw it-terapija tal-ġeni?

(SHOW CARD – ONE ANSWER ONLY)

	(623)
Fiduċjuż ħafna	1
Pjuttost fiduċjuż	2
Ma tantx jien fiduċjuż	3
Kunfidenti xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB6c Kollox ma' kollox, liema minn dawn li ġejjin tiddekrivi l-aħjar l-opinjoni tiegħek fuq it-terapija tal-ġeni?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(624)
Jien favur it-terapija tal-ġeni, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur it-terapija tal-ġeni, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur it-terapija tal-ġeni ħlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur it-terapija tal-ġeni taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

--

QB7a	Qatt smajt bil-farmakoġenetika li tinvolvi l-analizi tal-kodiċi ġenetika ta' persuna biex jinholqu drogi li jkunu magħmulin apposta għaliha u b'hekk ikunu aktar effettivi?
------	---

(SHOW CARD WITH THE DEFINITION: "Il-farmakoġenetika tinvolvi l-analizi tal-kodiċi ġenetika ta' persuna biex jinholqu drogi li jkunu magħmulin apposta għaliha u b'hekk ikunu aktar effettivi")
--

(625)

Iva	1
Le	2

EB64.3 NEW
------------

INT.: ASK QB7b REGARDLESS OF RESPONSE TO QB7a
---

QB7b	Għal kull waħda minn dawn il-kwistjonijiet li ġejjin li għandhom x'jaqsmu mal-farmakoġenetika, jekk jogħġbok għidli jekk taqbel jew jekk ma taqbilx magħha.
------	---

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------------------

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(626)

1	Il-farmakoġenetika hija moralment aċċettabbli	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(627)

2	Il-farmakoġenetika hija utli għas-soċjetà	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(628)

3	Il-farmakoġenetika hija riskjuża għas-soċjetà	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(629)

4	Il-farmakoġenetika għandha tiġi mħegga	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

EB64.3 NEW
------------

--

QB7b5	Kemm tħossok fiduċjuż/a fis-sistemi ta' sigurtà u s-sistemi regolamentari ta' approvazzjoni li jirregolaw il-farmakoġenetika?
-------	---

(SHOW CARD – ONE ANSWER ONLY)
-------------------------------

(630)

Fiduċjuż ħafna	1
Pjuttost fiduċjuż	2
Ma tantx jien fiduċjuż	3
Kunfidenti xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW
------------

QB7c Kollox ma' kollox, liema minn dawn li ġejjin tiddeskrivi l-añjar l-opinjoni tiegħek fuq il-farmakoġenetika?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(631)

Jien favur il-farmakoġenetika, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur il-farmakoġenetika, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur il-farmakoġenetika ħlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur il-farmakoġenetika taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

SPLIT B (QB6d to QB6f & QB7d to QB7f)

QB6d Qatt smajt bl-ikel ġenetikament modifikat? L-ikel ġenetikament modifikat huwa magħmul minn pjanti jew mikro-organizmi li kellhom waħda jew aktar karatteristiċi mibdula minħabba modifikazzjoni fil-ġeni. Per eżempju, pjanta jista' jkollha l-ġeni tagħha modifikati biex issir rezistenti għal xi marda partikolari tal-pjanti, biex ittejjeb il-kwalità ta' l-ikel tagħha, jew biex tgħinha tikber aktar malajr.

(SHOW CARD WITH THE DEFINITION: "Qatt smajt bl-ikel ġenetikament modifikat? L-ikel ġenetikament modifikat huwa magħmul minn pjanti jew mikro-organizmi li kellhom waħda jew aktar karatteristiċi mibdula minħabba modifikazzjoni fil-ġeni. Per eżempju, pjanta jista' jkollha l-ġeni tagħha modifikati biex issir rezistenti għal xi marda partikolari tal-pjanti, biex ittejjeb il-kwalità ta' l-ikel tagħha, jew biex tgħinha tikber aktar malajr.")

(632)

Iva	1
Le	2

EB64.3 NEW

INT.: ASK Qb6e REGARDLESS OF RESPONSE TO Qb6d

QB6e Għal kull waħda minn dawn il-kwistjonijiet li ġejjin dwar l-ikel ġenetikament modifikat, jekk jogħġbok għidli jekk taqbel jew ma taqbilx magħha.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
(633)	1 L-ikel ġenetikament modifikat huwa moralment aċċettabbli	1	2	3	4	5
(634)	2 L-ikel ġenetikament modifikat huwa utli għas-soċjetà	1	2	3	4	5
(635)	3 L-ikel ġenetikament modifikat huwa riskjuż għas-soċjetà	1	2	3	4	5
(636)	4 L-ikel ġenetikament modifikat għandu jġi mħeġġeġ	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

QB6e5 Kemm tħossok fiduċjuż fis-sistemi ta' sigurtà u fis-sistemi regolamentari ta' approvazzjoni li jirregolaw il-farmakoġenetika

(SHOW CARD – ONE ANSWER ONLY)

Fiduċjuż ħafna	(637) 1
Pjuttost fiduċjuż	2
Ma tantx jien fiduċjuż	3
Kunfidenti xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB6f Kollox ma' kollox, liema minn dawn li ġejjin l-aħjar tiddekrivi l-opinjoni tiegħek fuq l-ikel ġenetikament modifikat?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(638)

Jien favur l-ikel ġenetikament modifikat, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur l-ikel ġenetikament modifikat, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur l-ikel ġenetikament modifikat hlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur l-ikel ġenetikament modifikat taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB7d Qatt smajt bin-nanoteknoloġija? In-nanoteknoloġija tinvolvi l-kostruzzjoni ta' strutturi u mekkaniżmi żgħar ħafna bil-manipolazzjoni ta' molekoli u atomi individwali. Xi applikazzjonijiet tan-nanoteknoloġija jinkludu: it-tibdil ta' l-ilma baħar f' ilma tajjeb għax-xorb, mekkaniżmi impjantati li jkejlu l-pressjoni tad-demem, molekoli li jagħmlu l-ħwejjeġ reżistenti għat-tikmix u kozmetiċi li jiġu mixruba mill-ġilda.

(SHOW CARD WITH THE DEFINITION: "In-nanoteknoloġija tinvolvi l-kostruzzjoni ta' strutturi u mekkaniżmi żgħar ħafna bil-manipolazzjoni ta' molekoli u atomi individwali. Xi applikazzjonijiet tan-nanoteknoloġija jinkludu: it-tibdil ta' l-ilma baħar f' ilma tajjeb għax-xorb, mekkaniżmi impjantati li jkejlu l-pressjoni tad-demem, molekoli li jagħmlu l-ħwejjeġ reżistenti għat-tikmix u kozmetiċi li jiġu mixruba mill-ġilda.")

(639)

Iva	1
Le	2

EB64.3 NEW



INT.: ASK QB7e REGARDLESS OF RESPONSE TO QB7d

QB7e Għal kull waħda minn dawn il-kwistjonijiet li ġejjin li għandhom x'jaqsmu man-nanoteknoloġija, jekk jogħġbok għidli jekk taqbilx magħha.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(640)

1	In-nanoteknoloġija hija moralment aċċettabbli	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(641)

2	In-nanoteknoloġija hija utli għas-soċjetà	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(642)

3	In-nanoteknoloġika hija riskjuża għas-soċjetà	1	2	3	4	5
---	---	---	---	---	---	---

(643)

4	In-nanoteknoloġija għandha tigi mħegġa	1	2	3	4	5
---	--	---	---	---	---	---

EB64.3 NEW

QB7e5 Kemm tħossok fiduċjuż fis-sistemi ta' sigurtà u s-sistemi regolamentari ta' approvazzjoni li jirregolaw in-nanoteknoloġija?

(SHOW CARD – ONE ANSWER ONLY)

	(644)
Fiduċjuż ħafna	1
Pjuttost fiduċjuż	2
Ma tantx jien fiduċjuż	3
Kunfidenti xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB7f Kollox ma' kollox, liema minn dawn li ġejjin tiddekrivi l-aħjar l-opinjoni tiegħek fuq in-nanoteknoloġija?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(645)
Jien favur in-nanoteknoloġija, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur in-nanoteknoloġija, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur in-nanoteknoloġija ħlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur in-nanoteknoloġija taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

SPLIT A (QB8a TO QB12b)

QB8a	Ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati tinvolvi li jittieġdu ċelloli jew mill-embriji umani li għandhom anqas minn ġimagħtejn li qatt ma huma ser jiġu ttrapjantati f'ġisem mara jew mid-demem tal-kurdun. Dawn iċ-ċelloli jistgħu jintużaw biex jtkabbru ċelloli ġodda biex jiġi ttrattat ċertu mard f'kull parti tal-ġisem. Tgħid li inti familjari ħafna, pjuttost familjari, ma tantx int familjari jew xejn m'inti familjari mar-riċerka dwar iċ-ċelloli mhux differenzjati?
------	---

(SHOW CARD WITH THE DEFINITION: "Ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati tinvolvi li jittieġdu ċelloli jew mill-embriji umani li għandhom anqas minn ġimagħtejn li qatt ma huma ser jiġu ttrapjantati f'ġisem mara jew mid-demem tal-kurdun. Dawn iċ-ċelloli jistgħu jintużaw biex jtkabbru ċelloli ġodda biex jiġi ttrattat ċertu mard f'kull parti tal-ġisem.")

(646)

Familjari ħafna	1
Pjuttost familjari	2
Ma tantx jien familjari	3
Xejn familjari	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB9a	Kollox ma' kollox, liema minn dawn li ġejjin tiddekrivi l-aħjar l-opinjoni tiegħek dwar ir-riċerka bl-użu ta' ċelloli mhux differenzjati ta' l-embriji?
------	---

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(647)

Jien favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati ħlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB10a	Issa nixtieq nistaqsik l-istess mistoqsija f'xenarju differenti. Ejja nissoponu x-xjenzati jistgħu jkollhom iċ-ċelloli (mhux differenzjati) kollha li għandhom bżonn għar-riċerka mill-kurduni u ma jgibuhomx aktar mill-embriji. Liema minn dawn li ġejjin tiddekrivi l-aħjar l-opinjoni tiegħek?
-------	--

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(648)

Jien favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati ħlief f'ċirkustanzi speċjali ħafna	3
Jien mhux favur ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QB11a Issa nixtieq inkun naf kif taħsibha fuq kwistjonijiet li għandhom x'jaqsmu mar-riċerka fuq iċ-  
ċelloli mhux differenzjati

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	------------	---------------------	-----------------------	------------------------------	-------------------	---------

(649)	1	Ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati ser tgħin fil-kura u trattamenti ta' mard serju	1	2	3	4	5
(650)	2	Jekk ikun hemm differenzi mil-lat etiku u xjentifiku dwar ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati, il-lat xjentifiku għandu jirbaħ	1	2	3	4	5
(651)	3	Għandna d-dmir li r-riċerka li tista' twassal għal trattamenti importanti godda nħalluha ssir anki jekk dan jinvolvi li jittieħdu iċ-ċelloli mhux differenzjati ta' embriji	1	2	3	4	5
(652)	4	Huwa etikament ħażin li jintużaw embriji fir-riċerka medika anki jekk dawn jistgħu joffru trattamenti godda promettenti	1	2	3	4	5
(653)	5	Immedjatament wara l-fertilizzazzjoni l-embriju diġa jista' jiġi kkunsidrat bħala bniedem	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

--

QB12a	Jekk ikun hemm referendum fuq ir-riċerka fuq iċ-ċelloli mhux differenzjati ta' l-embriju u jkollok tiddeċiedi kif se tivvota, liema tkun, minn dawn li ġejjin, il-kwistjoni li tkun trid tkun taf iktar dwarha? L-ewwel?
-------	--

QB12b	U t-tieni?
-------	------------

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER PER COLUMN)
--

(READ OUT – ROTATE)	(654)	(655)
	QB12a L-ewwel	QB12b It-tieni
Liema proċessi u tekniki xjentifiċi qed jiġu wżati?	1	1
Liema huma l-benefiċċji u r-riskji possibbli?	2	2
X'inhuma r-regolamenti kurrenti u min qed jinforza r-regolamenti?	3	3
Min hu responsabbli biex isiru limiti morali?	4	4
Min qed jagħti l-flus għar-riċerka u min qed jibbenefika minnha?	5	5
Xejn (SPONTANEOUS)	6	6
Oħrajn (spontaneous)	7	7
Ma nafx	8	8

EB64.3 NEW
------------

SPLIT B (QB8b TO QB11b)

QB8b Ir-riċerka qed tagħmel progress f'numru ta' applikazzjonijiet industrijali tal-bijoteknoloġija moderna. Waħda minnhom hija l-iżvilupp ta' f'xejjex speċjali li jistgħu jiġu mibdula f'etanol bħala sostitut jew kimika miżjuda għall-petrol u għall-biodiesel.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Iva, żgur	X'aktar iva	Le, probabbilment le	Le, żgur li le	Mhux relevanti (SPONTANEOUS)	Manafx
--	------------	-----------	-------------	----------------------	----------------	------------------------------	--------

(656)	1	Tkun lest/a li tixtri petrol bl-etanol miżjud jew biodiesel għall-karozza tiegħek jekk il-prezz ikun l-istess bħal tal-petrol u tad-diesel?	1	2	3	4	5	6
(657)	2	Tkun preparat/a li tħallas ftit iktar għall-biofuwils?	1	2	3	4	5	6
(658)	3	L-industrija tal-biofuwil għandu jkollha inċentivi fuq it-taxxa li jħalluha tikkompeti ma' l-industrija taż-żejt?	1	2	3	4	5	6
(659)	4	Tkun lest li tħallas aktar għal karozza ddisinnjata biex taħdem bil-biofuwils?	1	2	3	4	5	6

EB64.3 NEW

QB9b Użu ieħor industrijali għall-ħxejjex hu l-manifattura tal-bijoplastik. Dan, jingħad li ser jeqred inqas l-ambjent għaliex jista' jiġi rreċiklat u huwa "biodegradable".

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Iva żgur	X'aktar x iva	Le, probabbilm ent le	Le, żgur li le	Ma nafx
--	------------	----------	------------------	-----------------------------	-------------------	---------

(660)	1	Tkun lest li tħallas ftit aktar għal prodott magħmulin mill-bijoplastik?	1	2	3	4	5
(661)	2	Taħseb li l-gvernijiet għandhom jappoġġjaw ir-riċerka fuq il-bijoplastik?	1	2	3	4	5
(662)	3	L-industrija tal-bijoplastik għandu jkollha inċentivi fuq it-taxxa li jħalluha tikkompeti ma' l-industrija tal-petrokimika?	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

QB10b Applikazzjoni oħra tikkonsisti fl-użu ta' pjanti ġenetikament modifikati fil-produzzjoni ta' mediċini u prodott farmaceutiċi. Dawn il-pjanti ġenetikament modifikati jiġu mkabbra f'serer magħluqin u huwa mistenni li dan ser ikun metodu irħas u aktar effiċjenti fil-manifattura tal-mediċini. Liema minn dawn li ġejjin jiddeskrivu l-opinjoni tiegħek bl-aħjar mod?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(663)
Jien favur l-użu ta' pjanti ġenetikament modifikati fil-manifattura tal-mediċini, sakemm ikun hemm il-livelli ta' regolamenti tal-gvern tas-soltu	1
Jien favur l-użu ta' pjanti ġenetikament modifikati fil-manifattura tal-mediċini, jekk ikun hemm aktar regolamenti stretti	2
Jien mhux favur l-użu ta' pjanti ġenetikament modifikati fil-manifattura tal-mediċini ħlief f'ċirkustanzi speċjali	3
Jien mhux favur l-użu ta' pjanti ġenetikament modifikati fil-manifattura tal-mediċini taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

--

QB11b	Issa nixtieq nistaqsik liema minn dawn is-sorsi ta' informazzjoni, jekk hemm, tafidha li tgħidlek il-verità dwar il-bijoteknoloġija moderna.
-------	--

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)
--

	<b>(664-678)</b>
Organizzazzjonijiet tal-konsumatur	1,
Organizzazzjonijiet ta' l-ambjent	2,
Organizzazzjonijiet li jħarsu l-ġid ta' l-animali	3,
Il-professjoni medika	4,
Organizzazzjonijiet tal-bdiewa	5,
Organizzazzjonijiet reliġjużi	6,
Entitajiet tal-gvern nazzjonali	7,
Istituzzjonijiet internazzjonali (mhux kumpaniji)	8,
L-industrija (M)	9,
Universitajiet	10,
Partiti politiċi	11,
Televiżjoni u gazzetti	12,
L-Unjoni Ewropea	13,
Xejn minn dawn (SPONTANEOUS)	14,
Ma nafx	15,

EB64.3 NEW
------------



NO QUESTION QB12 IN SPLIT B

ASK ALL

QB13 Għal kull waħda minn dawn l-istqarrijiet li ġejjin, jekk jogħġbok għidli tgħidx iva żgur, x'aktarx iva, probabbilment le jew żgur li le.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

(READ OUT – ROTATE)	Iva żgur	X'aktarx iva	Le, probabbilment le	Żgur li le	Ma nafx
---------------------	----------	--------------	----------------------	------------	---------

(679)	1	Nixtri ikel ġenetikament modifikat li kieku jkun aħjar għas-saħħa minn ikel ieħor	1	2	3	4	5
(680)	2	Nixtri ikel ġenetikament modifikat li kieku jkun irħas minn ikel ieħor	1	2	3	4	5
(681)	3	Nixtri ikel ġenetikament modifikat li kieku jkollu inqas residwi tal-pestiċidi minn ikel ieħor	1	2	3	4	5
(682)	4	Nixtri ikel ġenetikament modifikat li kieku jġi mkabbar b'mod li jkun aħjar għall-ambjent minn ikel ieħor	1	2	3	4	5
(683)	5	Nixtri ikel ġenetikament modifikat li kieku jkun approvat mill-awtoritajiet relevanti	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

--

QB14	Tkun lest li...?
------	------------------

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------------------

	(READ OUT – ROTATE)	Iva żgur	X'aktarx iva	Le, probabbilm ent le	Żgur li le	Ma nafx
--	---------------------	----------	-----------------	-----------------------------	------------	---------

(684)	1	Tagħmel test ġenetiku li jista' jiddeċifra xi mard serju li jista' jkollok	1	2	3	4	5
(685)	2	L-informazzjoni ġenetika tiegħek titqiegħed go databank nazzjonali għar-riċerka fuq l-orijini ta' mard serju	1	2	3	4	5
(686)	3	Id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jkollu aċċess għall-informazzjoni ġenetika tan-nies	1	2	3	4	5
(687)	4	Il-kumpaniji privati ta' l-assikurazzjoni ikollhom aċċess għall-informazzjoni ġenetika tan-nies	1	2	3	4	5
(688)	5	Il-Pulizija jkollhom aċċess għall-informazzjoni ġenetika tan-nies biex jgħin hom isolvu d-delitti	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW
------------

--

QB15	Għal kull wieħed minn dawn il-gruppi ta' nies li ġejjin, taħseb li qed jagħmlu xogħol tajjeb għas-soċjetà jew mhux qed jagħmlu xogħol tajjeb għas-soċjetà?
------	--

(ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------

	(READ OUT – ROTATE)	Tagħmel xogħol tajjeb għas-soċjetà	Ma tagħmilx xogħol tajjeb għas-soċjetà	Ma nafx
--	---------------------	------------------------------------	--	---------

(689)	1	Gazzetti u rivisti li jirrapurtaw fuq il-bijoteknoloġija	1	2	3
(690)	2	L-industrija tiżviluppa prodotti ġodda bil-bijoteknoloġija	1	2	3
(691)	3	Ix-xjenzati ta' università li jagħmlu r-riċerka fuq il-bijoteknoloġija (M)	1	2	3
(692)	4	Organizzazzjonijiet tal-konsumatur jittestjaw prodotti bijoteknoloġiċi (M)	1	2	3
(693)	5	Gruppi ambjentali li jagħmlu kampanji kontra l-bijoteknoloġija	1	2	3
(694)	6	Il-gvern tagħna li jagħmel regolamenti dwar il-bijoteknoloġija (M)	1	2	3
(695)	7	In-negozjanti li jassiguraw li l-ikel tagħna huwa bla periklu (M)	1	2	3
(696)	8	Il-bdiewa li jiddeċiedu liema tip ta' ħxejjex ikabbru	1	2	3
(697)	9	Ix-xjenzati ta' l-industrija li jagħmlu r-riċerka fuq il-bijoteknoloġija	1	2	3
(698)	10	Tobba li jzommu għajnejhom miftuħa dwar l-implikazzjonijiet tal-bijoteknoloġija fuq is-saħħa	1	2	3
(699)	11	It-televiżjoni li tirraporta fuq il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3
(700)	12	L-Unjoni Ewropea li tagħmel regolamenti dwar il-bijoteknoloġija għall-pajjiżi kollha ta' l-Unjoni Ewropea (M)	1	2	3

EB58.0 Q15 TREND MODIFIED
---------------------------

QB16 Għal kull waħda minn dawn l-attivitajiet, jekk jogħġbok għidli kemm tkun lest/a li tiegħu sehem fihom.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Żgur	Probabbilment	Aktarx le	Żgur li le	Ma nafx
--	------------	------	---------------	-----------	------------	---------

(701)	1	Tiegħu parti f'diskussjonijiet pubbliċi dwar il-bijoteknoloġija	1	2	3	4	5
(702)	2	Taqra artikli jew tara programmi fuq it-televixin fuq il-vantaġġi u l-iżvantaġġi tal-bijoteknoloġija	1	2	3	4	5
(703)	3	Tiffirma petizzjoni dwar il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3	4	5
(704)	4	Tingħaqad f'dimostrazzjoni dwar il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3	4	5

EB58.0 Q14 TREND MODIFIED

QB17 Qatt ...? (IF YES) Dan għamilu spiss, kultant, jew darba jew darbtejn biss?

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Le, qatt	Iva spiss	Iva xi kultant	Iva darba jew darbtejn biss	Ma nafx
--	------------	----------	-----------	----------------	-----------------------------	---------

(705)	1	Tkellimt dwar il-bijoteknoloġija ma' xi hadd qabel illum (M)	1	2	3	4	5
(706)	2	Fittixt fl-internet biex issib informazzjoni dwar il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3	4	5
(707)	3	Attendejt laqgħa pubblika dwar il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3	4	5
(708)	4	Smajt dwar il-bijoteknoloġija fuq ir-radju jew it-televixin (N)	1	2	3	4	5
(709)	5	Qrajt stejjer fuq il-gazzetti dwar il-bijoteknoloġija (N)	1	2	3	4	5

EB58.0 Q17 TREND MODIFIED

QB18 Liema minn dawn l-opinjoni jiet toqrob l-aktar l-opinjoni tiegħek?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(710)

Deciżjonijiet dwar teknoloġiji ġodda għandhom ikunu bbażati l-ewwel nett fuq evidenza xjentifika dwar ir-riskji u l-benefiċċji involuti	1
Deciżjonijiet dwar teknoloġiji ġodda għandhom ikunu bbażati l-ewwel nett fuq il-kwistjonijiet morali u etiċi involuti	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

QB19 Liema minn dawn l-opinjoni jiet toqrob l-aktar lejn l-opinjoni tiegħek?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(711)

Deciżjonijiet dwar teknoloġiji ġodda għandhom ikunu bbażati l-aktar fuq il-parir ta' esperti	1
Deciżjonijiet dwar teknoloġiji ġodda għandhom ikunu bbażati l-aktar fuq l-opinjoni tal-pubbliku generali	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

QB20 Xi kultant, in-nies jaħsbu fuq x'għandhom ikunu l-għanijiet tas-soċjeta tagħna fl-għaxar snin li ġejjin. Fl-opinjoni tiegħek liema minn dawn li ġejjin huwa l-aktar importanti għas-soċjeta tagħna?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(712)

Li jiġi assigurat żvilupp ekonomiku għall-prosperità u l-gid soċjali	1
Li ngħaddu ambjent bla ħsara lill-ġenerazzjoni li jmiss	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

QB21 U liema minn dawn li ġejjin tañseb li huwa l-aktar importanti?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(713)

Il-protezzjoni tal-libertà ta' l-espressjoni u d-drittijiet tal-bniedem	1
Il-ġlieda kontra il-kriminalità u t-terroriżmu	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

QB22 U liema minn dawn li ġejjin tañseb li hija l-aktar importanti?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(714)

Li jkun hemm kumpaniji Ewropej b'saħħithom li jikkompetu fis-swieq globali	1
Li jitnaqqsu l-inugwaljanzi ekonomiċi bejn in-nies fl-Ewropa	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

QB23 F'dawn l-aħħar tlett xhur, smajt jew qrajt xi ħaġa dwar kwistjonijiet li jinvolvu l-bijoteknoloġija?  
(IF YES) Fejn?

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(715-721)

Le	1,
Iva, fil-gazzetti	2,
Iva, fuq ir-radju	3,
Iva, fir-rivisti	4,
Iva, fuq it-televisin	5,
Iva, fuq l-internet	6,
Iva, ma niftakarx (SPONTANEOUS)	7,

EB58.0 Q19 TREND SLIGHTLY MODIFIED

QB24 Xi nies jimpurtahom ħafna minn kwistjonijiet li għandhom x'jaqsmu mal-bijoteknoloġija, fuq dak li konna qed nitkellmu dwaru f'dan l-istħarrig, oħrajn ma' tantx jimpurtahom fuq dawn l-affarijiet. U int? B'mod ġenerali, kemm jimpurtak minn dawn l-affarijiet?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(722)

Thossok involut ħafna	1
Jimpurtak ħafna	2
Pjuttost jimpurtak	3
Ma tantx jimpurtak	4
Ma jimpurtak xejn	5
Ma nafx	6

EB64.3 NEW

Issa ħa ngħaddu għal-sugġett ieħor

QC1 Inti tikkunsidra illi il-politika tal-prevenzjoni u l-għieda kontra l-kriminalità mifruxa f'aktar minn pajjiż wieħed tkun iktar effettiva li kieku din tiġi deciza fuq livell ta' Unjoni Ewropea milli mill-Istati Membri individwali?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(723)

Iva, zgur	1
X'aktarx iva	2
Le, probabbilment le	3
Żgur li le	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QC2 Il-pulizija u s-sistema legali, is-servizzi sigrieti u organizzazzjonijiet Ewropej bħal ma huma l-Europol u l-Eurojust jagħtu lil xulxin informazzjoni minn databases personali biex jiġġieldu t-terroriżmu internazzjonali u l-kriminalità organizzata. Inti taqbel li informazzjoni personali tista' titqassam għal dan l-iskop?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(724)

Iva, taħt iċ-ċirkostanzi kollha	1
Iva, iżda biss biex issegwi lil dawk li huma suspettati b'mod ċar ta' kriminalità organizzata jew attivitajiet terroristiċi	2
Iva, iżda biss taħt is-superviżjoni ta' mħallef jew awtorità ekwivalenti fl-Istati Membri kkonċernati	3
Le, taħt l-ebda ċirkustanza	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW



\_\_\_\_\_

QC3 Biex jiġu monitorjati u jinqabdu nies issuspettati bi kriminalità organizzata jew terroriżmu, għandhom jiġu żviluppati metodi li bihom l-awtoritajiet rilevanti jingħataw aċċess minnufih u dirett (aċċess f'lin reali) għal databases fis-settur privat (per eżempju banek, kumpaniji tat-telecom, eċċ). Sa fejn tasal li taqbel jew ma taqbilx ma dan?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	<b>(725)</b>
Naqbel totalment	1
Tendenza li naqbel	2
Tendenza li ma taqbilx	3
Ma naqbel xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

\_\_\_\_\_

QC4 Għal kull waħda minn dawn il-frazzjonijiet li ġejjin, tista' jekk jogħġbok tgħidli jekk taqbilx totalment, għandekx tendenza li taqbel, tendenza li taqbel, tendenza li ma taqbilx jew ma taqbel xejn.

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma taqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
--	------------	------------------	--------------------	------------------------	----------------	---------

(726)	1	Il-korruzzjoni hija problema kbira f'Malta	1	2	3	4	5
(727)	2	Hemm il-korruzzjoni f'istituzzjonijiet lokali f'Malta	1	2	3	4	5
(728)	3	Hemm il-korruzzjoni fl-istituzzjonijiet reġjonali f'pajjiżna	1	2	3	4	5
(729)	4	Hemm il-korruzzjoni fl-istituzzjonijiet nazzjonali f'Malta	1	2	3	4	5
(730)	5	Hemm il-korruzzjoni fl-istituzzjonijiet ta' l-Unjoni Ewropea	1	2	3	4	5
(731)	6	Hemm biżżejjed prosekuzzjonijiet li ntemmew b'suċċess f'Malta biex jiskoraġġixxu lill-persuni milli jagħtu jew jircievu flus bħala tixhim.	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

--

QC5 Inti taħseb li f'Malta, jekk ixxaħħam jew tixxaħħam, u l-abbuż ta' pożizzjonijiet ta' poter għal gwadann personali, huma mifruxin fost dawn li ġejjin?

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(732-746)

Il-persuni li jaħdmu fil-pulizija	1,
Il-persuni li jaħdmu fil-dwana	2,
Il-persuni li jaħdmu fil-ġudikatura	3,
Politikanti fuq livell nazzjonali	4,
Politikanti fuq livell reġjonali	5,
Politikanti fuq livell lokali	6,
Uffiċjali li jiddeċiedu fuq offerti (tenders) pubbliċi	7,
Uffiċjali li jgħatu permessi għal bini	8,
Uffiċjali li jgħatu permessi għan-negozju	9,
Persuni li jaħdmu fis-settur pubbliku tas-saħħa	10,
Persuni li jaħdmu fis-settur pubbliku ta' l-edukazzjoni	11,
Spetturi (tas-saħħa, tal-kostruzzjoni, tal-kwalità ta' l-ikel, tal-kontrolli sanitarji u tal-ħruġ ta' liċenzji)	12,
Xejn (SPONTANEOUS)	13,
Oħrajn (spontaneous)	14,
Ma nafx	15,

EB64.3 NEW

--

QC6 F'dawn l-aħħar tnax-il xahar, kien hemm xi ħadd f'Malta li staqsiek għal, jew ippretenda flus bħala tixħim għas-servizzi tiegħu jew tagħha?

(SHOW CARD – READ OUT – ROTATE ITEMS 2 TO 14 – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(747-761)

Le, ħadd m'għamel hekk	1,
Iva, minn nies li jaħdmu fil-pulizija	2,
Iva, minn persuni li jaħdmu fil-dwana	3,
Iva, minn persuni li jaħdmu fil-ġudikatura	4,
Iva, minn politikanti fuq livell nazzjonali	5,
Iva, minn politikanti fuq livell reġjonali	6,
Iva, minn politikanti fuq livell lokali	7,
Iva, uffiċjal li jiddeċiedi fuq offerti pubbliċi	8,
Iva, uffiċjal li jgħati permessi għall- bini	9,
Iva, uffiċjali li jgħati permessi għan-negozju	10,
Iva, persuna li taħdem fis-settur pubbliku tas-saħħa	11,
Iva, persuna li taħdem fis-settur pubbliku ta' l-edukazzjoni	12,
Iva, spetturi (tas-saħħa, tal-kostruzzjoni, tal-kwalità ta' l-ikel, tal-kontrolli sanitarji u tal-ħruġ ta' liċenzji)	13,
Iva, mingħand xi ħadd ieħor	14,
Ma nafx	15,

EB64.3 NEW

QC7 Sa fejn tasal li taqbel jew ma taqbilx ma l-istqarrija li ġejja. F'Malta ħafna mill-korruzzjoni ġejja mill-kriminalità organizzata?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(762)

Naqbel totalment	1
Tendenza li naqbel	2
Tendenza li ma naqbilx	3
Ma naqbel xejn	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

QC8 Inti taħseb li l-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-korruzzjoni hija r-responsabbiltà ta'...?

SHOW CARD – READ OUT – ROTATE – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(763-769)

Il-Gvern Nazzjonali	1,
Il-pulizija u s-sistema legali	2,
L-Unjoni Ewropea	3,
Iċ-ċittadini nfushom	4,
L-ebda minn dawn (SPONTANEOUS)	5,
Oħrajn (SPONTANEOUS) (SPECIFY)	6,
Ma nafx	7,

EB64.3 NEW

Eija ngħaddu issa għal suġġett ieħor

D10 Sess

(770)

Raġel

1

Mara

2

EB63.4 D10

ASK QD IN EU25 + BG, RO, TR, HR, and CY(tcc) - ASK QD1 TO QD3 TO WOMEN ONLY – MEN GO TO QD4

QD1 Għandek tfal? Jekk iva, reddgħajt lil xi ħadd minnhom?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(771)

Iva, għandi t-fal u reddgħajthom kollha kemm huma

1

Iva, għandi t-fal u reddgħajt lil ftit minnhom

2

Iva, għandi t-fal imma ma reddgħajthomx

3

Le m'għandix tfal

4

EB59.0 Q28a

ASK QD2 AND QD3 TO THOSE WHO "HAVE BREASTFED", CODE 1 OR 2 TO QD1 – OTHERS GO TO QD4

QD2 Meta taħseb dwar l-aħħar tarbija li reddgħajt, għal kemm żmien domt treddgħu / treddagħha?

(CODE THE SPONTANEOUS ANSWER IN MONTHS – IF "DK" CODE '99')

(772-773)

Xhur

EB59.0 Q28b

QD3 Meta taħseb fuq it-tfal (tifel/tifla) li reddgħajt, bejn wieħed u ieħor għal kemm żmien reddgħajthom?

(CODE THE SPONTANEOUS ANSWER IN MONTHS – IF "HAVE NOT BREASTFED ANY OTHER CHILD" CODE '00' IF "NO OTHER CHILDREN" CODE '98' – IF "DK" CODE '99')

(774-775)

Xhur

EB64.3 NEW

ASK ALL

QD4 F'dawn l-añhar tnax-il xahar kont fuq dieta jew le?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER POSSIBLE)

(776)

Le ma kontx fuq dieta	1
Iva, fuq ordni tat-tabib	2
Iva, ssuġġeriheli membru tal-familja jew ħabib/a	3
Iva, minħabba l-influenza tal-media	4
Iva, fuq deċiżjoni tiegħi	5
Ma nafx	6

EB64.3 NEW

QD5 Kemm inti twil/a (f'centimetri) mingħajr żarbun?

(CODE IN CM EXCEPT FOR UK AND IE – IF "REFUSAL" CODE '998' – IF "DK" CODE '999')

(777-779)

cm

EB59.0 Q29

QD6 Kemm tiżen (f'kilogrammi) mingħajr żarbun u ħwejjeg? (M)

(CODE IN KG EXCEPT FOR UK AND IE – IF "REFUSAL" CODE '998' – IF "DK" CODE '999')

(780-782)

kg

EB59.0 Q30

QD7 Tgħid li l-piż tiegħek bħalissa huwa...?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(783)

Wisq	1
Nieqes	2
Kważi tajjeb	3
Ma nafx	4

EB59.0 Q31

--

QD8	Ħafna drabi, aġna nisimgħu lin-nies jikkellmu dwar l-importanza li tiġi segwita dieta tajba għas-saħħa. X' taħseb li jinvolvi li "tiekol tajjeb għas-saħħa?"
-----	--

(DO NOT READ OUT – PRE-CODED QUESTION – CODE SPONTANEOUS ANSWERS USING THE LIST BELOW – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)
--

(784-800)

Tiekol varjetà ta' ikel differenti / dieta ibbilanċjata	1,
Tevita / ma tiekolx wisq ikel bix-xaħam	2,
Tevita / ma tiekolx wisq ikel biz-zokkor	3,
Tevita / ma tiekolx wisq melħ	4,
Tiekol aktar frott u ħaxix	5,
Tiekol anqas frott u ħaxix	6,
Tiekol aktar ħobż, ross, għaġin u karboidrati oħrajn	7,
Tiekol anqas ħobż, ross, għaġin u karboidrati oħrajn	8,
Tiekol aktar laħam	9,
Tiekol anqas laħam	10,
Tiekol aktar ħut	11,
Tiekol anqas ħut	12,
Ma tieħux wisq kaloriji	13,
Tevita / ma tiekolx ikel li għandu adittivi	14,
Tiekol ikel organiku	15,
Oħrajn	16,
Ma nafx	17,

B64.3 NEW
-----------

--

QD9	Inti tgħid li dak li inti normalment tiekol huwa tajjeb għal saħħtek?
-----	---

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
------------------------------

(801)

Iva, tajjeb ħafna	1
Iva, tajjeb mhux ħażin	2
Le, mhux tajjeb ħafna	3
Le, m'hu tajjeb xejn	4
Ma nafx	5

EB59.0 Q32
------------

QD10 Biddilt dak li kont tiekol jew tixrob f'din l-añhar sena? (M)

(READ OUT)

(802)

Iva	1
Le	2
Ma nafx	3

EB59.0 Q33 TREND MODIFIED

ASK QD11 AND QD12 IF "YES", CODE 1 IN QD10 – OTHERS GO TO QD13

QD11 Liema tip ta' bidliet għamilt?

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(803-820)

Anqas kaloriji	1,
Aktar kaloriji	2,
Aktar frott u ħaxix	3,
Anqas frott u ħaxix	4,
Anqas xaħam	5,
Aktar xaħam	6,
Anqas laħam	7,
Aktar laħam	8,
Anqas melħ	9,
Aktar melħ	10,
Niekol anqas zokkor	11,
Niekol aktar zokkor	12,
Anqas alkoħol	13,
Aktar alkoħol	14,
Nixrob aktar ilma	15,
Nixrob anqas ilma	16,
Oħrajn (spontaneous)	17,
Ma nafx	18,

EB 59.0 Q34

QD12 X'kienet ir-raġuni ewlenija għal dawn il-bidliet?Kienet...?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(821)

Biex tiflew mill-piż	1
Biex tiggwadanja l-piż	2
Biex il-piż tiegħi jibqa' stabbli	3
Biex inkun aktar b'saħħti	4
Minhabba marda jew problemi ta' saħħa	5
Oħrajn (SPONTANEOUS)	6
Ma nafx	7

EB59.0 Q35

ASK ALL

QD13 Issibha faċli li tiekol tajjeb għas-saħħa?

(READ OUT)

(822)

Iva	1
Le	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW

IF "NO", CODE 2 IN QD13 – OTHERS GO TO QD15

QD14 Għaliex le?

(SHOW CARD – READ OUT – MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

(823-830)

Minhabba nuqqas ta' informazzjoni dwar f'hiex tikkonsisti dieta tajba għas-saħħa	1,
Nuqqas ta' informazzjoni dwar l-ikel li niekol	2,
Informazzjoni dwar l-ikel tajjeb għas-saħħa hija kontradittorja u tħawwdek	3,
Nuqqas ta' kontroll fuq x'niekol (ħafna drabi niekol ikel mixtri minn persuni oħrajn / niekol fil-kantin jew minn ristoranti)	4,
L-għażla u l-preparazzjoni ta' ikel tajjeb għas-saħħa jieħdu wisq ħin	5,
Ikel tajjeb għas-saħħa huwa bla toġhma u ma jħajjirekx	6,
Oħrajn (SPONTANEOUS)	7,
Ma nafx	8,

EB64.3 NEW



ASK ALL

QD15 F'dawn l-añhar sebat ijiem, f'kemm –il ġurnata għamilt eżercizzju fiżiku qawwi bħal terfa' xi haġa tqila, tħaffer, aerobics u ssuq rota tgħagġel?

(CODE IN DAYS – IF "NONE" CODE '0' – IF "DK" CODE '9')

**(831-831)**

ġranet

EB58.2 Q50

QD16 Fil-ġranet meta tagħmel eżercizzju fiżiku qawwi, kemm tqatta' ħin tagħmel dan?

(CODE IN HOURS AND/OR MINUTES ONLY – IF "NEVER DO VIGOROUS PHYSICAL ACTIVITIES" CODE '00' – IF "DK" CODE '99')

**(832-833)**

Sigħat

**(834-835)**

Minuti (MAX. 59)

EB58.2 Q51

QD17 F'dawn l-añhar sebat ijiem, f'kemm –il ġurnata għamilt eżercizzju fiżiku moderat bħal terfa' xi tagħbija ħafifa, issuq ir-rota b'mod normali jew tilgħab tennis tnejn kontra tnejn? Jekk jogħġbok tinkludix il-mixi.

(CODE IN DAYS – IF "NONE" CODE '0' – IF "DK" CODE '9')

**(836-836)**

jjiem

EB58.2 Q52

QD18 Fil-jiem meta tagħmel eżercizzju fiżiku moderat, kemm tqatta' ħin tagħmel dan?

(CODE IN HOURS AND/OR MINUTES ONLY – IF "NEVER DO MODERATE PHYSICAL ACTIVITIES" CODE '00' – IF "DK" CODE '99')

**(837-838)**

Sigħat

**(839-840)**

Minuti (MAX. 59)

EB58.2 Q53

--

QD19	F'dawn l-aħħar 7 ijiem f'kemm-il ġurnata minnhom imxejt għal ta' l-anqas 10 minuti sħaħ?
------	--

(CODE IN DAYS – IF "NONE" CODE '0' – IF "DK" CODE '9')
--

(841-841)
-----------

<input type="text"/> jjiem
----------------------------

EB58.2 Q54
------------

--

QD20	F'dawk il-ġranet fejn inti timxi ta' l-anqas 10 minuti sħaħ, kemm tqatta' ħin timxi?
------	--

(CODE IN HOURS AND/OR MINUTES ONLY – IF "NEVER WALK FOR AT LEAST 10 MINUTES AT A TIME" CODE '00' – IF "DK" CODE '99')
---

(842-843)
-----------

<input type="text"/> sigħat
-----------------------------

(844-845)
-----------

<input type="text"/> Minuti (MAX. 59)
---------------------------------------

EB58.2 Q55
------------

--

QD21	Kemm ħin tqatta' bilqegħda f'ġurnata normali? Dan jista' jinkludi ħin fuq skrivanija, iżżur lil ħbieb, taqra, tistudja jew tara t-televisin.
------	--

(CODE IN HOURS AND/OR MINUTES ONLY – IF "DK" CODE '99')
---

(846-847)
-----------

<input type="text"/> sigħat
-----------------------------

(848-849)
-----------

<input type="text"/> Minuti (MAX. 59)
---------------------------------------

EB58.2 Q56
------------

--

QD22	F'dawn l-aħħar sebat ijiem kemm għamilt eżerċizzju fiżiku...?
------	---

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)
-----------------------------------

	(READ OUT)	Hafna	Xi ftit	Ftit	Xejn	Ma nafx
(850)	1 Fuq ix-xogħol	1	2	3	4	5
(851)	2 Meta iċċaqlaqt minn post għall-ieħor	1	2	3	4	5
(852)	3 F'xogħol fid-dar u madwarha (jinkludi xogħol tad-dar, xogħol fil-ġnien, manutenzjoni ġenerali, jew tiegħu f'isieb il-familja)	1	2	3	4	5
(853)	4 Bħala rikreazzjoni, sport u attivitajiet fil-ħin liberu	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW
------------

QD23 Sa fejn tasal li taqbel jew ma taqbilx ma' l-istqarrijiet li ġejjin dwar l-isport u l-eżerċizzju fiżiku?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel ħafna	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Assolutam ent ma naqbilx	Ma nafx
(854)	1 L-inħawi ta' fejn noqgħod jiġi joffruli ħafna opportunitajiet biex inkun fiżikament attiv/a	1	2	3	4	5
(855)	2 Il-klabbs lokali ta' l-isport u postijiet lokali oħrajn joffru ħafna opportunitajiet biex tkun fiżikament attiv/a	1	2	3	4	5
(856)	3 Hemm opportunitajiet biex inkun fiżikament attiv fl- inħawi fejn noqgħod iżda m'għandix ħin napprofitta minnhom	1	2	3	4	5
(857)	4 Li nkun fiżikament attiv ma tantx tinteressani - nippreferi naqgħmel affarijiet oħra fil-ħin liberu tiegħi	1	2	3	4	5
(858)	5 L-awtorità lokali ma tagħmilx biżżejjed għaċ-ċittadini tagħha fir-rigward ta' attivitajiet fiżiċi	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

--

QD24 Sa fejn tasal li taqbel jew ma taqbilx ma dawn l-istqarrijiet li ġejjin?

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER LINE)

	(READ OUT)	Naqbel totalment	Tendenza li naqbel	Tendenza li ma naqbilx	Ma naqbel xejn	Ma nafx
(859)	1 Minn dak li nara f'Malta, jidher li hemm aktar tfal b'piż żejjed illum milli kien hemmni hames snin ilu	1	2	3	4	5
(860)	2 Minn dak li nara f'Malta, jidher li hawn aktar adulti b'piż żejjed illum milli kien hemmni hames snin ilu	1	2	3	4	5
(861)	3 Li jkollok piż żejjed, jew tkun oħxon ħafna, huwa ħażin għal saħħtek	1	2	3	4	5
(862)	4 Il-Gvern għandu jinkoraġġixxi lil persuni biex isegwu dieta tajba għas-saħħa u jagħmlu ħafna eżerċizzju biex iżommu piż tajjeb għas-saħħa	1	2	3	4	5

EB64.3 NEW

--

QD25 Liema waħda minn dawn li ġejjin taħseb li l-aktar tinfluwenza x'jieklu t-tfal?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

	(863)
Il-ġenituri jew min jieħu ħsiebhom	1
Sħabhom	2
X'jitgħallmu l-iskola	3
Ir-reklami u l-promozzjoni ta' l-ikel	4
Ma nafx	5

EB64.3 NEW

--

QD26a	Liema minn dawn il-mizuri li ġejjin taħseb li huma l-aktar effettivi biex titjeb id-dieta tat-tfal? L-ewwel?
-------	--

QD26b	U t-tieni?
-------	------------

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER COLUMN)
-------------------------------------

(READ OUT – ROTATE)	(864)	(865)
	QD26a L-Ewwel	QD26b It-tieni
Aktar informazzjoni għall-ġenituri	1	1
Aktar edukazzjoni għat-tfal fl-iskola dwar kif tiekol tajjeb għas-saħħa	2	2
Restrizzjonijiet dwar ir-reklamar ta' ikel b' kontenut għoli ta' zokkor, ta' melħ u ta' xaħam waqt skedi ta' televiżjoni għat-tfal	3	3
Messaġġi obligatorji dwar is-saħħa fir-reklami ta' fast food, ħelu u luminati	4	4
Kampanji promozzjonali għal ikel itjeb għas-saħħa immirat direttament lejn it-tfal	5	5
Informazzjoni aktar ċara fuq it-tikketti ta' l-ikel	6	6
Ikliet fl-iskola tajbin għas-saħħa	7	7
Oħrajn (SPONTANEOUS)	8	8
Ma nafx	9	9

EB64.3 NEW
------------

--

QD27	Sa fejn taħseb li r-reklami u l-promozzjoni ta' l-ikel jinfluwenzaw dak li t-tfal jagħżlu li jieklu?
------	--

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
--

	(866)
Totalment	1
Ħafna	2
Pjuttost	3
Mhux ħafna	4
Laqqas xejn	5
Ma nafx	6

EB64.3 NEW
------------

--

QD28a	Liema waħda minn dawn il-miżuri li ġejjin taħseb li hija l-aktar effettiva biex tnaqqas ir-rata ta' ħxuna żejda fit-tfal? L-ewwel?
-------	--

QD28b	U t-tieni?
-------	------------

(SHOW CARD – ONE ANSWER PER COLUMN)
-------------------------------------

	(867)	(868)
(READ OUT – ROTATE)	QD28a	QD28b
	L-Ewwel	It-tieni
Aktar attività fizika fl-iskola	1	1
Aktar faċilitajiet lokali sportivi u oqsma pubbliċi għal attività fizika	2	2
Aktar edukazzjoni dwar kif tiekol tajjeb għas-saħħa u l-eżerċizzju	3	3
Restrizzjonijiet fuq ir-reklamar u l-promozzjoni ta' ikel b'ammont għoli ta' zokkor, melħ u xaħam immirati għat-tfal	4	4
Taxxi aktar għoljin fuq ikel li fiħ ħafna zokkor, melħ u xaħam	5	5
Kampanji dwar promozzjoni tas-saħħa li jinkoraġġixxu t-tfal biex jieklu ikel aktar tajjeb għas-saħħa u jagħmlu aktar eżerċizzju	6	6
Ikel aktar tajjeb għas saħħa fl-iskejjel	7	7
Oħrajn (SPONTANEOUS)	8	8
Ma nafx	9	9

EB64.3 NEW
------------

--

QD29	Kif inhi saħħtek b'mod ġenerali?
------	----------------------------------

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
------------------------------

	(869)
Tajjeb ħafna	1
Tajjeb	2
La tajjeb u lanqas ħażin	3
Ħażin	4
Ħażin ħafna	5
Ma nafx	6

EB64.3 NEW
------------

--

QD30	Għandek xi marda li ilek issofri minnha jew problema ta' saħħa?
------	---

--

	<b>(870)</b>
Iva	1
Le	2
Ma nafx	3

EB64.3 NEW
------------

--

QD31	F'dawn l-aħħar 6 xhur, sa liema punt, jekk wasalt s'hemm, kont illimitat f'attivitajiet li persuni normalment jagħmlu, minħabba problema ta' saħħa? Inti tgħid li kont...?
------	--

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)
------------------------------

	<b>(871)</b>
Illimitat/a hafna	1
Illimitat/a xi ftit	2
Illimitat/a xejn	3
Ma nafx	4

EB64.3 NEW
------------



DEMOGRAFIJA

ASK ALL

D1 F'affarijiet politiċi n-nies jikkellmu fuq "ix-xellug" u "il-lemin". Kif tpoġġi il-fehmiet tiegħek fuq din l-iskala?

(SHOW CARD) - (INT.: DO NOT PROMPT - IF CONTACT HESITATES, TRY AGAIN)

(1024-1025)

XELLUG									LEMIN	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	

Rifjut (SPONTANEOUS) 11

Ma nafx 12

EB63.4 D1

NO QUESTIONS D2 TO D6

D7 Tista' tgħidli liema ittra tikkorrispondi l-aktar mas-sitwazzjoni preżenti tiegħek?

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

(1026-1027)

Miżżewweġ/a	1
Ergajt iżżewwiġt	2
Mhux miżżewweġ/a, ngħix mas-sieħeb/sieħba	3
Mhux miżżewweġ/a, qatt ma għix mas-sieħeb/sieħba	4
Mhux miżżewweġ/a, ġieli għix mas-sieħeb/sieħba iżda issa ngħix waħdi	5
Divorzjat/a	6
Separat/a	7
Armel/armla	8
Oħrajn (SPONTANEOUS)	9
Rifjut (SPONTANEOUS)	10

EB63.4 D7

D8 Kemm kellek żmien meta waqft l-edukazzjoni full-time tiegħek?

(INT.: IF "STILL STUDYING", CODE '00' - IF "NO FULL-TIME EDUCATION", CODE '98' - IF "DK", CODE '99')

(1028-1029)

--	--

EB63.4 D8

NO QUESTION D9

QUESTION D10 ASKED BEFORE QD1

D11 Kemm għandek żmien?

**(1030-1031)**

--	--

EB63.4 D11

NO QUESTION D12 TO D14

ASK D15b ONLY IF NOT DOING ANY PAID WORK CURRENTLY – CODE 1 TO 4 IN D15a

D15a X'inhu x-xogħol tiegħek bħalissa?

D15b Ġieli għamilt xi xogħol bi ħlas fil-passat? X'kien l-aħħar impjieg tiegħek?

	(1032-1033)	(1034-1035)
	D15a	D15b
	CURRENT OCCUPATION	LAST OCCUPATION
<b>NON-ACTIVE</b>		
Responsible for ordinary shopping and looking after the home, or without any current occupation, not working	1	
Student	2	
Unemployed or temporarily not working	3	
Retired or unable to work through illness	4	
<b>SELF EMPLOYED</b>		
Farmer	5	5
Fisherman	6	6
Professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect, etc.)	7	7
Owner of a shop, craftsmen, other self-employed person	8	8
Business proprietors, owner (full or partner) of a company	9	9
<b>EMPLOYED</b>		
Employed professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect)	10	10
General management, director or top management (managing directors, director general, other director)	11	11
Middle management, other management (department head, junior manager, teacher, technician)	12	12
Employed position, working mainly at a desk	13	13
Employed position, not at a desk but travelling (salesmen, driver, etc.)	14	14
Employed position, not at a desk, but in a service job (hospital, restaurant, police, fireman, etc.)	15	15
Supervisor	16	16
Skilled manual worker	17	17
Other (unskilled) manual worker, servant	18	18
<b>NEVER DID ANY PAID WORK</b>		19

EB63.4 D15a D15b

NO QUESTIONS D16 TO D24

D25 Inti tgħix ġewwa raħal, belt żgħira jew belt kbira?

(READ OUT)

(1036)

Raħal	1
Belt żgħira	2
Belt kbira	3
Ma nafx (spontaneous)	4

EB63.4 D25

NO QUESTIONS D26 TO D39

D40a Tista' tgħidli kemm hemm persuni inkluż/a int li għandhom 15 -il sena jew fuqhom jgħixu fid-dar tiegħek?

INT.: READ OUT - WRITE DOWN)

(1037-1038)

--	--

EB63.4 D40a

D40b Tista' tgħidli kemm hemm tfal li għandhom anqas minn 10 snin jgħixu fid-dar tiegħek?

INT.: READ OUT - WRITE DOWN) IF NONE PLEASE CODE "00"

(1039-1040)

--	--

EB63.4 D40b

D40c Tista' tgħidli kemm hemm tfal li għandhom bejn l- 10 u l- 14 -il sena jgħixu fid-dar tiegħek?

INT.: READ OUT - WRITE DOWN) IF "NONE" PLEASE CODE '00')

(1041-1042)

--	--

EB63.4 D40c

D41 Inti twelidt ...?

SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

(1043)

F'Malta	1
Fi Stat Membru ieħor ta' l-Unjoni Ewropea	2
Fl- Ewropa, imma f'pajjiż mhux membru ta' l-Unjoni Ewropea	3
Fl-Asja, fl-Affrika jew fl-Amerka t'isfel	4
Fl-Amerka ta' fuq, fil-Ġappun jew fl-Oċeanja	5
Irrifjuta (SPONTANEOUS)	6

EB63.4 D41

D42 U liema minn dawn il-proposti tikkorrispondi mas-sitwazzjoni tiegħek?

(SHOW CARD – READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(1044)

Ommok u missierek twieldu f'Malta	1
Wieħed mill-ġenituri tiegħek tweled f'Malta u l-ieħor tweled fi Stat Membru ieħor	2
Ommok u missierek twieldu fi Stat Membru ieħor ta' l-Unjoni Ewropea	3
Sitwazzjoni oħra (SPONTANEOUS)	4
Ma nafx/Rifjut (SPONTANEOUS)	5

EB63.4 D42

D43a Għandkom telefon b'linja fissa fid-dar?

D43b Għandek mobile?

(1045)

(1046)

	D43a	D43b
	Linja fissa	Mobile
Iva	1	1
Le	2	2

EB63.4 D43a D43b

--

D44	Tikkonsidra lilek innifsek bħala...?
-----	--------------------------------------

(DO NOT READ - SHOW CARD - PRECODED LIST - ONE ANSWER ONLY)
---

(1047-1048)

Nisrani	1
Ortodoss	2
Protestant	3
Kristjan ieħor	4
Lhudi	5
Musulman	6
Sikh	7
Buddist	8
Indu	9
Ateju	10
Ma temminx / anjostiku	11
Oħrajn (SPONTANEOUS)	12
Ma nafx	13

EB63.4 D44
------------

--

D45	Apparti minn tiġġiet u funerali, xi kemm spiss tattendi servizzi reliġjużi?
-----	---

(SHOW CARD - READ OUT - ONE ANSWER ONLY)
--

(1049)

Iktar minn darba fil-ġimgħa	1
Darba fil-ġimgħa	2
Xi darba fix-xahar	3
Kull xahrejn jew tlieta	4
Fi granet qaddisa speċjali biss	5
Xi darba fis-sena	6
Inqas spiss	7
Qatt	8
Ma nafx	9

EB63.4 D45
------------

QUESTIONS D48 ASKED BEFORE QASD3a
-----------------------------------

INTERVIEW PROTOCOL

P1 DATE OF INTERVIEW

(1050-1051)

(1052-1053)

DAY

MONTH

EB63.4 P1

P2 TIME OF THE BEGINNING OF THE INTERVIEW

(INT.:USE 24 HOUR CLOCK)

(1054-1055)

(1056-1057)

HOUR

MINUTES

EB63.4 P2

P3 NUMBER OF MINUTES THE INTERVIEW LASTED

(1058-1060)

MINUTES

EB63.4 P3

P4 Number of persons present during the interview, including interviewer

(1061)

Two (interviewer and respondent)
Three
Four
Five or more

1  
2  
3  
4

EB63.4 P4

P5 Respondent cooperation

(1062)

Excellent
Fair
Average
Bad

1  
2  
3  
4

EB63.4 P5

P6 Size of locality

(LOCAL CODES)

(1063-1064)

EB63.4 P6

P7 | Region

(LOCAL CODES)

(1065-1066)

--	--

EB63.4 P7

P8 | Postal code

(1067-1074)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB63.4 P8

P9 | Sample point number

(1075-1082)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB63.4 P9

P10 | Interviewer number

(1083-1090)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB63.4 P10

P11 | Weighting factor

(1091-1098)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB63.4 P11

ASK ONLY in LU, BE, ES, FI, EE, LV et MT

P13 | Language of interview

(1099)

Maltese
English

1  
2

EB63.4 P13